



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ

ເລກທີ 007027 /ຕປທ.ກກສ2.

ນະຄອນຫລວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 18 ກັນຍາ 2013.

ແຈ້ງການ

- ເຖິງ :
- ທ່ານຫົວໜ້າຫ້ອງວ່າການປະທານປະເທດ,
 - ທ່ານຫົວໜ້າຫ້ອງວ່າການສະພາແຫ່ງຊາດ,
 - ທ່ານຫົວໜ້າຫ້ອງວ່າການສູນກາງພັກ,
 - ທ່ານຫົວໜ້າຫ້ອງວ່າການລັດຖະບານ,
 - ທ່ານປະທານຄະນະຂອງສູນກາງພັກ ແລະ ອົງການທຽບເທົ່າຂັ້ນສູນກາງ,
 - ທ່ານລັດຖະມົນຕີວ່າການທຸກໆກະຊວງ.
 - ທ່ານເຈົ້າຄອງນະຄອນຫລວງວຽງຈັນ,
 - ທ່ານເຈົ້າແຂວງທຸກໆແຂວງໃນທົ່ວປະເທດ,
 - ທ່ານປະທານ ສານປະຊາຊົນສູງສຸດ,
 - ທ່ານປະທານອົງການໄອຍະການປະຊາຊົນສູງສຸດ,
 - ປະທານອົງການຈັດຕັ້ງມະຫາຊົນຂັ້ນສູນກາງ,

ເລື່ອງ: ຍົກເລີກວິຊາແຈ້ງອອກສໍາລັບບຸກຄົນທີ່ຖືໜັງສືຜ່ານແດນລັດຖະການ ແລະ ການທູດ ຈາກກົມກົງສູນ
ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ.

ອີງຕາມມະຕິຕົກລົງຂອງກອງປະຊຸມລັດຖະບານ ປະຈຳເດືອນກໍລະກົດ 2013 ສະບັບເລກທີ 08/ລບ, ລົງ
ວັນທີ 15 ສິງຫາ 2013 (ຂໍ້ VII), ວ່າດ້ວຍການເຫັນດີໃຫ້ຍົກເລີກວິຊາແຈ້ງອອກສໍາລັບບຸກຄົນທີ່ຖືໜັງສືຜ່ານແດນ
ລັດຖະການ ແລະ ການທູດ.

ກະຊວງການຕ່າງປະເທດຂໍຖືເປັນກຽດແຈ້ງໃຫ້ບັນດາກະຊວງ, ອົງການຕ່າງໆທັງຢູ່ສູນກາງ ແລະ ຫ້ອງຖິ່ນ
ຊາບ ແລະ ປະຕິບັດດັ່ງນີ້:

1. ນັບແຕ່ວັນທີ 1 ຕຸລາ 2013 ເປັນຕົ້ນໄປ, ພະນັກງານ, ລັດຖະກອນຜູ້ທີ່ມີສິດຖືໜັງສືຜ່ານແດນລັດຖະ
ການ ແລະ ການທູດ ຂອງ ສປປ ລາວ ຈະໄດ້ຮັບການຍົກເລີກການແຈ້ງອອກວິຊາ ຈາກກົມກົງສູນ,
ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ. ໝາຍຄວາມວ່າ ກົມກົງສູນ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ຈະບໍ່ຈຳເປັນຈຳວິຊາ
ອອກໃຫ້ເປົ້າໝາຍທີ່ກ່າວມາຂ້າງເທິງນັ້ນອີກ.

2. ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ໄປເຄື່ອນໄຫວຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມລະບຽບຂັ້ນຕອນດັ່ງທີ່ເຄີຍປະຕິບັດມາຢ່າງເຄັ່ງຄັດ, ພາຍຫລັງກັບມາໃຫ້ສະຫລຸບລາຍງານໃຫ້ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ແລະ ຄະນະພົວພັນຕ່າງປະເທດ ແລະ ພາກສ່ວນທີ່ອະນຸມັດທຸກໆຄັ້ງ.
3. ສໍາລັບບຸກຄົນທີ່ຖືໜັງສືຜ່ານແດນລັດຖະການ ແລະ ການທູດ ທີ່ຈະເດີນທາງໄປຕ່າງປະເທດ, ເຊິ່ງເປັນປະເທດທີ່ຍັງບໍ່ທັນເຊັນສັນຍາຍົກເວັ້ນວິຊາ ລັດຖະການ ແລະ ການທູດ ແມ່ນຕ້ອງມາຂໍຈົດໝາຍທາງການທູດຈາກກົມກົງສຸນກະຊວງການຕ່າງປະເທດຄືເຄີຍປະຕິບັດຜ່ານມາ ເພື່ອໄປຂໍວິຊານໍາປະເທດທີ່ຈະໄປເຄື່ອນໄຫວວຽກລັດຖະການ (ບັນຊີລາຍຊື່ບັນດາປະເທດທີ່ຍົກເວັ້ນວິຊາ 2 ຝ່າຍ ຄັດຕິດມາພ້ອມນີ້).

ດັ່ງນັ້ນ, ກະຊວງການຕ່າງປະເທດຈຶ່ງຂໍແຈ້ງມາຍັງທ່ານ ເພື່ອຊາບ ແລະ ປະຕິບັດຕາມເນື້ອໃນແຈ້ງການສະບັບນີ້ດ້ວຍ.

ຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ

ລັດຖະມົນຕີວ່າການກະຊວງການຕ່າງປະເທດ



ທອງລຸນ ສີສຸລິດ.